

VOLMERANGE INFOS

Lettre d'Informations Municipales
de Volmerange-les-Mines

N° 50 / Avril 2018

<http://volmerangelesmines.fr/>



Nettoyage du bassin

En raison du nettoyage du bassin d'alimentation en eau potable, le **mercredi 23 mai**, des baisses de pression et des coupures d'eau sont à prévoir **dès le mardi 22 mai en soirée et le mercredi 23 mai**. La remise en service sera réalisée sans préavis et dans les meilleurs délais.

Pourquoi pas un bus entre Volmerange et Luxembourg-Kirchberg ?

Il n'existe pas encore de bus direct entre Volmerange et Luxembourg-Kirchberg, mais si suffisamment de personnes manifestent leur intérêt, ça pourrait peut-être devenir réalité. C'est tout du moins ce qui est ressorti d'une réunion avec le Bourgmestre de Dudelange et le Maire de Volmerange.

Depuis décembre dernier, le bus 207 permet, au départ de Dudelange, de se rendre à Luxembourg-Kirchberg toutes les 15 minutes aux heures de pointes. Les bus ne sont pas pleins, probablement à cause de l'éloignement entre les parkings gratuits de Dudelange et les arrêts de bus. Le Maire de Volmerange a donc dernièrement discuté avec le Bourgmestre de Dudelange de la possibilité que le bus 207 démarre du parking gratuit de la gare CFL de Volmerange.

La principale conclusion de cette réunion a été que si la Mairie propose officiellement aux autorités Luxembourgeoises l'option du départ de la gare CFL de Volmerange et que suffisamment de personnes manifestent leur intérêt, alors ça pourrait éventuellement se faire, peut-être même d'ici la fin de cette année.

Si vous êtes intéressés, vous êtes invités à le faire savoir à la Mairie en envoyant un message à mairie@volmerangelesmines.fr.

Vous pouvez en plus laisser un message dans la rubrique « contact » du site www.mobiliteit.lu.

Commission Jeunes



C'est l'histoire de Max, un chien comme les autres, et de son maître Jean. Un beau jour de printemps, les deux individus allèrent faire leur promenade dans les rues de Volmerange. Au bout d'un moment, Max eut envie de faire sa « commission », Jean s'arrêta donc sur un trottoir et le laissa faire. Quand l'animal eut fini, il donna naissance à une petite Crottie.

L'aventure de Crottie paraîtra prochainement dans les rues de Volmerange....

A suivre

Christopher, Enzo, Lena, Louis, Nicolas, Noëlie, Romane, Sacha et Tom

Taux des impôts locaux inchangés en 2018

Les taux d'imposition ne bougeront pas cette année à Volmerange par rapport à 2017. Les taux sont conservés à 12,30 % pour la taxe d'habitation, 13,50 % pour la taxe sur le foncier bâti et 63,38 % pour le foncier non bâti.

Rythmes scolaires 2018-2019 : retour à la semaine de 4 jours pour les élèves de Volmerange

A compter de la rentrée scolaire de septembre, la semaine scolaire se déroulera sur 4 jours, soit les lundi, mardi, jeudi et vendredi selon les horaires suivants : **8h30 / 12h00 – 13h45 / 16h15**.

Travaux sur le réseau principal d'eau potable

Les travaux devraient commencer le **lundi 14 mai** pour une durée de 16 semaines et concerneront le chemin du Calvaire, les rues de la Côte et des Jardins. Une réunion d'information se tiendra, à la salle des fêtes, le **mercredi 25 avril à 20h**.

Stationnement

Des difficultés de stationnement sont fréquemment rencontrées dans toutes les rues de la Commune. C'est pourquoi, nous en appelons à votre civisme afin d'utiliser les garages pour ceux qui en ont ou de stationner sur le domaine privé.

Prévention des vols dans les véhicules

Afin de prévenir les « vols à la roulotte », en particulier à proximité des cimetières, vous devez être vigilant quand vous quittez votre véhicule même pour peu de temps, à savoir :

- verrouillez vos portières, remontez vos vitres complètement,
- ne laissez rien d'apparent à l'intérieur qui puisse susciter la convoitise (téléphone portable, sac, portefeuille, appareil photo, ...),
- ne considérez pas la boîte à gants et coffre comme des lieux de protection,
- **composez le 17** en cas de comportement suspect.

Jumelage Volmerange les Mines – Calusco d'Adda

Le comité de jumelage de Volmerange-les-Mines organise, **du 24 au 27 août**, un séjour à Calusco d'Adda, ouvert à tous les Volmerangeois. Les participants seront hébergés dans des familles italiennes et il leur sera proposé un programme riche de festivités et de découvertes dans la belle région de Lombardie, préparé par le comité de jumelage de nos amis italiens. Le coût de ce séjour, tout compris, sera ainsi seulement **de 60 euros**. Seule condition : s'engager à accueillir des hôtes italiens lors de leur venue à Volmerange les Mines. Inscription et renseignement en mairie.

La municipalité invite les membres de la **Commission Jeunes** à participer à ce séjour afin de représenter notre village, échanger avec de jeunes italiens de leur âge, tisser de nouveaux liens enrichissants...

Permanence déclaration d'impôts français 2017

Comme chaque année, des permanences sont prévues en mairie afin d'aider les volmerangeois à remplir leur déclaration d'impôts sur le revenu.

Monsieur Marc SIEDLEWSKI, conseiller municipal, assurera une permanence, en mairie, concernant la déclaration d'impôts sur le revenu 2017, **le jeudi 3 mai de 8h00 à 12h00.**

Madame Joëlle GENDT, écrivain public, pourra également vous renseigner lors de sa permanence du mercredi matin.

La commune vous invite...

- **Dimanche 29 avril** Journée nationale du souvenir des victimes et des héros de la Déportation et de la libération des camps. Rendez-vous à **11h30** devant le monument aux morts.

- **Mardi 8 mai** Commémoration de la victoire du 8 mai 1945.

10h15 Dépôt de gerbe au cimetière militaire du Hetschenberg,

10h45 Hommage, au cimetière communal, aux soldats étrangers morts pour la France,

11h00 Rassemblement devant la mairie,

11h15 Défilé, allocutions, dépôt de gerbe au monument aux morts avec les enfants de l'école élémentaire,

11h45 Vin d'honneur offert par la municipalité à la salle des fêtes.

Ce qui fait bouger les volmerangeois !

- **Kick-boxing** ; Le club de Kick-boxing organise, **le samedi 12 mai de 14h00 à 17h00, au gymnase communautaire de Kanfen**, un stage avec la participation exceptionnelle de **Yohan LIDON**, 153 combats, 120 gagnés dont 73 par KO et 15 titres mondiaux en Muay Thai, KI et en Kick-boxing.

Pour plus d'informations, vous pouvez consulter le site internet du club. <http://club.quomodo.com/kickvolme57>

- **Les pompiers de Volmerange les Mines organisent un Super Loto, le samedi 12 mai**, à la salle des fêtes. De nombreux lots seront à gagner : 1 Barbecue à gaz, 1 plancha, 1 week-end pour deux...

Ouverture des portes à **17h30**. Début des parties à **19h00**. Restauration et buvette sur place. Réservation au 06 74 85 03 99

- **Chorale Yema Gospel**. La chorale Yema Gospel de VOLMERANGE les Mines organise son festival de chant choral, le **dimanche 13 mai** dans la salle des Fêtes de la commune, ouverture des portes à **14 heures**. Elle a le plaisir de vous présenter un ensemble de plusieurs chorales venues de toute la région : la chorale la Pastourelle de Manom, les Voix de Saint Die, Gospel Family de Bulligny et les Baladins de Florange. Tout au long de l'après-midi, ces différents ensembles vous présenteront des prestations différentes qui vous entraîneront à travers les plus belles chansons des variétés françaises et internationales. De plus vous serez émus et envoûtés avec les plus belles pages du gospel et du négrospiritual. Vous pourrez ainsi participer et rencontrer ces chorales, vous ouvrir et partager un grand moment de convivialité que procure le chant choral.

Entrée libre. Buvette et petite restauration seront assurées.

Invitation à la prairie

Où sont nos prairies fleuries sauvages et chantantes, les couleurs dans nos paysages ? Et si nous passions le temps d'un après-midi au milieu d'une prairie ? Pour voir ce qu'on peut y voir !

Dimanche 6 mai de 14h à 16h, animation conviviale et ludique pour croquer la prairie de bout en bout : c'est quoi une prairie ?

zoom sur les fleurs, les visiteurs qui font pas peur (ou pas trop !)

Rendez-vous à 13h45 à la caserne des pompiers. La sortie sera suivie d'un goûter offert par la commune. Tous publics dès 10 ans.

Infos contact@apicool.org ou 06 03 56 68 90.

Une Rose un Espoir

L'édition 2018 Une rose un espoir aura lieu les **28 et 29 avril**.

Les motards vous proposeront une rose contre un don minimum de 2 euros, au profit de la Ligue contre le Cancer.

Ces fonds servent à financer la recherche, l'amélioration des conditions de vie des malades.

LA TRILOGIE DES ECLAIREURS

Née à Metz en 1983, **Alexandra Stoecklin** réside à Volmerange-lès-Mines depuis presque 10 ans. Amoureuse de la littérature et rédigeant depuis longtemps des textes professionnels et personnels durant son temps libre, elle s'est inspirée de son expérience de vie, de ses nombreux voyages et de sa passion pour les belles phrases afin de rédiger trois romances fantastiques (au propre comme au figuré!) faisant partie de la Trilogie des Eclaireurs. Le 1er tome, paru en février 2017, intitulé "D'une vie à l'autre" et le second tome, paru en mars 2018, intitulé "Seule la mort nous séparera" sont disponibles sur toutes les plateformes de vente en ligne ainsi que sur commande en librairie. Le dernier tome, donc le titre est encore secret devrait paraître en fin d'année.

Pour tout renseignement, vous pouvez contacter l'auteure par mail alexandra.stoecklin@orange.fr ou prendre contact avec la mairie.

Sa page Facebook contient également de nombreuses informations sur son travail : <https://www.facebook.com/TrilogiEclaireurs/>

Elle sera également en dédicaces chez Cultura Terville **le samedi 5 mai de 14h à 18h** et serait très heureuse de pouvoir vous rencontrer.

Tous les bénéfices sont reversés à la Fédération Française de la Protection Animale depuis le 1er janvier 2018.

Informations diverses

- **La mairie sera fermée le vendredi 27 avril**. Elle sera ouverte le lundi 30 avril, les lundi 7, mercredi 9 et vendredi 11 mai.
 - **La collecte des ordures ménagères du mardi 1^{er} mai est avancée au samedi 28 avril**. La collecte du mardi 8 mai reste inchangée.
 - Permanence de la Mission Locale Mobile Rurale **les mercredis 25 avril et 16 mai** de 9h45 à 10h30, place Raymond Locatelli.
 - La société Bormann procédera au **balayage des caniveaux le vendredi 11 mai** (sous toutes réserves).
 - L'écrivain public tient sa permanence en mairie **le mercredi matin de 9h à 11h**.
 - **Le conciliateur de justice** assure ses permanences en mairie **sur rendez-vous. Contact Marc CHATEL 06.50.70.12.18**
-